

Distr.
GENERAL

S/25198
29 January 1993
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

مجلس الأمن



مذكرة من رئيس مجلس الأمن

بعد إجراء مشاورات مع أعضاء مجلس الأمن ، أدى رئيس المجلس بالبيان التالي ، باسم المجلس ، في جلسته ٣١٦٩ المعقودة في ٢٩ كانون الثاني/يناير ١٩٩٣ ، وذلك بشأن نظر المجلس في البند المعنون "الحالة في جورجيا" :

"يحيط مجلس الأمن علماً مع التقدير بتقرير الأمين العام عن الحالة في أبخازيا ، جمهورية جورجيا (S/25188) ."

"ويعرب المجلس عن قلقه الشديد إزاء تزايد تدهور الحالة في أبخازيا ، ويطلب إلى جميع الأطراف وقف القتال فوراً والتقييد بأحكام اتفاق ٣ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ وتنفيذها بدقة ، وهو الاتفاق الذي يؤكد كفالة السلام الإقليمية لجورجيا ، وينص على وقف إطلاق النار ، والتزام الأطراف بعدم اللجوء إلى استعمال القوة ، ويمثل أساس الحل السياسي الشامل ."

" يؤيد المجلس الملاحظة التي أبدتها الأمين العام والتي مؤداها أن إقرار أي عملية سلم قادرة على الاستمرار في أبخازيا ، استناداً إلى اتفاق ٣ أيلول/سبتمبر ، قد يستلزم من المجتمع الدولي دعماً أنشط لمساعدة الأطراف في التوصل إلى اتفاق لوقف إطلاق النار وعودة اللاجئين وإعداد تسوية سياسية ويكرر المجلس ، في هذا السياق ، الإعراب عن تأييده للجهود التي يبذلها حالياً مؤتمر الأمن والتعاون في أوروبا ."

"وتحقيقاً لهذه الغاية ، يقر المجلس اقتراح الأمين العام الداعي إلى إيقاد بعثة جديدة إلى جورجيا لاستعراض الحالة في أبخازيا ويؤكد ضرورة كفالة التنسيق الفعال بين أنشطة الأمم المتحدة وأنشطة مؤتمر الأمن والتعاون في أوروبا الرامية إلى إقرار السلم . ويعرب المجلس عن اعتقاده أنه من الضروري تقييم الحالة السياسية بوجه عام : ومناقشة المسائل العملية مثل إقرار وقف فوري لإطلاق النار ورصد ومراقبة الحدود في أبخازيا بين جورجيا والاتحاد الروسي ، وحماية خط السكة الحديدية وخطوط الاتصالات في أبخازيا ، وإسداء المشورة بشأن هذه المسائل ."

"ويقر المجلس أيضا اقتراح الأمين العام الداعي الى إيفاد بعثة لتقسي الحقائق الى ابخازيا للتحقيق في ادعاءات الجانبيين بوقوع انتهاكات للقانون الإنساني الدولي .

"ويطلب المجلس إلى الأمين العام أن يعد تقريرا عن نتائج البعثة وأن يقترح تدابير من أجل تعزيز وقف إطلاق النار وإجراء تسوية سياسية شاملة."

— — — — —